

GAZETA TRANSILVANIEI

ANUL LIBERTĂȚII BRĂȘOV
Telefon 226
Abonament anual 200 lei
Pentru strălățate 500 lei
Anunțuri, reclame, după tarife

fondată la 1838 de George Barițiu

Apare în fie-care zi de lucru

— Hristos a înviat!...

— Adevărat a înviat!...

Dee Dumnezeu să 'nvie și dreptatea noastră...

(In satele din Ardeal).

Un semn de Sus?...

Serbătoarea Paștelui este pentru lumea întreagă simbolul continuei renașteri a naturii — reînvierea speranțelor în mai bine, cari răsar în mintea noastră cum apar primele frunze verzi după zilele aspre ale iernei.

Serbătoare de primăvară, menită a ne înălța sufletele, odată în fiecare an, — serbătoare chiar pentru cel mai înrăit dintre oameni. Primăvara imprumută acestei serbători farmecul ei care subjugă sufletele noastre și le topește, fie chiar pentru o clipă, în căldura dragostei de oameni care ne-a lăsat-o moștenire de veci Iisus...

Anul acesta, Paștele poporului nostru a fost trist și mohorat. La lumina lumânărilor de ceară și în glasul înălțat al preoților la altar, s'au ridicat oamenii până la înțelegerea serbătoarei strămoșești dar sufletele cernite au rămas sub mohoreala zilelor friguroase și moroase...

Natura parcă vroia cu tot dinadinsul să ni amintească că poporul nostru nu este încă învrednicit să serbeze Învierea cea Mare.

Inconjurată de primejdii la tot pasul — țara noastră n'are înăuntrul ei liniștea muncii roditoare. N'are, fiind-că trăim sub regimul *bumului plac*, la discreția ori-cărui guvern fără scrupule, care — cum este și cel de astăzi — pune cătușe libertăților și drepturilor cetățenești în acelaș timp cu înscrierea celor mai îndrăznețe principii de acaparare, când la dispoziția lor averea și siguranța cetățenilor acestei țări.

Primejdia, poporul a simțit-o. S'a ridicat în adunări uriașe ca să protesteze. Guvernării au aruncat armata țării în calea părinților și fraților soldaților. Ba au adus în București regimente de săcui să apere ticăloșia guvernului.

Lupta aceasta este încă numai la începutul ei. Zile grele ni așteaptă — iar dacă cunoașterea adevăratei primejdii nu-și va fi făcut drum și la Conducătorul acestei țări mult încercate — cine știe care ni este viitorul...

Poporul înțelege să nu i se spească drepturile în favorul unei clici de politicieni fără nici un scrupul. El arată Regelui că nu

vrea o astfel de conducere. Drept răspuns — i se pune în cale zidul baionetelor armatei țării.

Cea mai periculoasă dintre măsurile însoțite de primejdii s'a luat. Dacă n'ar fi fost patriotismul luminat al conducătorilor opoziției unite, Paștele anului acesta era stropit din belșug cu sângele cetățenilor acestei țări.

Sub mohoreala gândurilor grele de viitor, poporul a intrat în serbătorile Învierii. Vru să-și adape sufletele cu lumină — dar Dumnezeu aruncă asupra țării vâlul

zilelor aspre de iarnă. În bogata și frumoasa noastră țară, cu primăveri încântătoare și neuitate pentru ori-cine le trăește în cuibul fericit de Natură cu atâtea frumuseți — Paștele poporului român a fost acoperit de nouri grei, de vânturi aspre, ploi și zăpadă.

Pare a fi simbolul suferinței ce apasă asupra țării noastre, atât de bogată și frumoasă dar și atât de coplesită în frământări nefericite, de cari putea fi scutită ușor dacă moștenirile Fanarului nu ar sta ca o cobă de-asupra ei.

Jurământul Regelui și haosul constituțional

de Malor Ștefănescu-Drăgănești, avocat.

Voiu examina aceste două chestiuni din punctul de vedere juridic, independent de atitudinea hotărâtă a Opoziției unite, de a respinge de plano toată legislația guvernului Brătianu, pe motivul că a cerut puterea fără nici o indicație parlamentară, fără nici o altă îndreptărire, decât recomandarea necontrolabilă a defunctului prezident de consiliu, Teke Ionescu și pe motivul că s'a format un parlament prin furtul urnelor, presiuni și falsificare de voturi. Vechea Constituție cuprinde 133 articole, din cari 49 au fost reproduse identice în formă și conținut în Noua Constituție, ce are 138 de articole. Restul de 89 articole sunt în parte revizuirea celor 84 articole vechi, în parte articole noi.

Prin urmare, nu este exactă afirmațiunea d-lui ministru Constantinescu, când a declarat în parlament, cu ocazia votării, că „duce țării o Constituție Nouă, deci, în privința înfăptuirii căreia, vechea Constituție nu prevede nici o procedură”.

Să explicăm:

Art. 128 din textul vechiu spune: *Puterea legiuitoare are dreptul a declara, că este trebuință a se supune revizuirii dispozițiile din Constituție anume arătate. După această declarație citită de trei ori din 15 în 15 zile, în ședință publică și primită de ambele adunări, acestea sunt dizolvate de drept și se convoacă altele în termen prescriș de art. 95.* În litera și spiritul lui, acest articol prevede clar procedura și pentru cazul de revizuire parțială precum și pentru cazul unei Constituții Noi.

În speșă, Constituția promulgată deja, are caracterul unei Constituții revizuite, deoarece cuprinde 49 articole vechi, și anume: 2 (fost 2), 3 (3), 9 (11), 12 (14), 13 (15), 14 (16), 15 (17), 16 (18), 30 (28), 31 (29), 33 (31), 34 (32), 35 (33), 36 (34), 39 (35), 41 (37), 44 (40), 45 (41), 49 (46), 50 (47), 51 (48), 52 (49), 53 (50), 54 (51), 56 (53), 57 (54), 59 (55), 60 (56), 77 (82), 78 (83), 79 (84), 80 (85), 81 (86), 82 (87), 83 (88), 84 (89), 85 (90), 86 (91), 87 (92), 88 (93), 89 (94), 91 (96), 95 (98), 96 (99), 97 (100), 113 (112), 116 (116), 124 (123), 127 (125), =49. Deci, ea s'a înfăptuit prin călcarea vinovată a prescripțiilor art. 128.

În teoria de Constituție Nouă ne în-

trebăm: Intrucât nu s'er fi putut aplica art. 128, citindu-se cele 3 declarații din 15 în 15 zile (cursul unei luni), declarații cari să cuprindă însuși textul Constituției d-lor Brătianu et Co.?

Articolul 128 urmărește doar să infirmeze națiunea printr'o oficială publicitate, eșită din însuși stul reprezentenței ei, că o fundamentală modificare urmează să se facă în structura organismului de Stat, pentru ca în alegerile ce imperios urmează, națiunea să-și dea la rândul ei consimțământul sau refuzul pentru acea modificare, precum și pentru forma pe care urmează să o îmbrace. Aceasta este teoria constituțională a art. 128.

În cazul de față, națiunea a fost surprinsă și înșelată în buna ei credință: Guvernul Averescu căzuse, pe tema scandalurilor administrative și lumea vroia un parlament care să vegheze la îndreptare și la cinste. Liberalii promiteau aceasta pe de-o parte în manifestele lor și au falsificat pe de altă parte prin agenții lor alegerile, așa că au dobândit acea majoritate nelegală, dar zdrobitoare.

Cinstea și îndreptarea erau mandate ce s'au luat; dar de acolo de unde au luat puteri să dea o nouă Constituție, în contra îndatoririi prescrișă prin lege, de a prezenta mai dinainte alegătorilor vederile lor în materie, nu le-au luat în mod cinstit, Constituția neputând fi operă de sectari, ci rezultanta dorinței întregii națiuni.

Deci și în ipoteza că a fost cazul de a se face o nouă Constituție, ea s'a înfăptuit de asemenea prin călcarea vinovată a prescripțiilor art. 128. Dar încă să mai amintim semavolnicia și sacrilegiul care a prezidat operațiunea votării în parlament...

Intrucât însă a fost depusă în adunări la 2 Martie 1923, ar putea fi înlocuit, din punctul de vedere a art. 128 formalităților celor 3 declarații prin discuțiunile ce au urmat curs de o lună și de care țara a luat cunoștință, dar în acest caz Corpurile legiuitoare, în loc de a lua vacanță pe ziua de 1 Aprilie, trebuiau să rămână dizolvate de drept.

Din punctul de vedere juridic, intrucât a fost promulgată, ea trebuie acceptată ca lege numai, și întru atât intrucât nu contrazice vechea Constituție. Dar ca mamă a legilor, ca lege

a legilor, nu se poate impune decât prin despotism și ilegalitate.

Sunt însă doi oameni politici, care au tras peste... 31.

Unul e d-l general Averescu, care a jucat ultima carte politică și care a pierdut ultima șansă, pândind revoluția căreia Opoziția unită nu i-a dat prilej...

Altul e d-l Iorga, care pipăind strategia generalului, a sperat că va fi arbitru situației, sacrificând convingeri și principii...

În calculele d-sale, a intrat și marea greșeală politică de a declara anticipat că dacă Regele promulgă legea d-lui Brătianu, gruparea d-sale va accepta-o.

Această declarație a grăbit fial operațiunea, în loc de a o intimida. Căci doar n'o fi crezut d-sa să facă din Rege un complice!...

Când M. S. Regele s'a urcat pe tron, în cunoștință de cuprinsul Constituției, a jurat păzirea ei. Aceasta însă nu îl obligă să păzească orice Constituție ar propune ulterior un guvern venit într'un moment de surprindere. Căci să admitem că un guvern inspirat din principii republicane, ar declara pe Rege Președinte al Republicii. Ar putea oare Regele accepta, contra demnității omenești, să se supună tuturor acestor caprijii din obligația ce decurge din acel jurământ? E fantastic!

În cazul unei revizuirii, — care nu poate presupune schimbarea formei de guvernământ deci, — Regele este legat prin jurământ, deoarece revizuirea a fost acceptată de Suveran chiar de la început. Gestul Majestății Sale de a nu fi jurat din nou înseamnă că nu i s'a prezentat o Constituție nouă ci că s'a revizuit cea veche. Și cum s'a putut concepe o revizuire fără respectarea formelor din art. 128?

În esență: Ori avem Constituție nouă și Suveranul trebuie să jure cel dintâi pentru respectarea ei, ori avem o Constituție revizuită și în cazul acesta ea s'a revizuit în mod ilegal.

De aci haosul constituțional: D-l Constantinescu susținând că a dat României o nouă Constituție, Măria Sa nu mai poate fi legat prin jurământ de cea veche și deci de la 28 Martie, România trăește fără pactul său fundamental.

Jurământul a fost ceva definit precis, pe o anumită carte ce s'a pipăit. Nu ne putem pierde în „artificii de calcul” și în speculațiuni metafizice când tocmai în faptul material al Regelui rezidă obligațiunea demnitarului și cetățeanului de a executa și asculta legile ce se fac pe bază constituțională.

În concluzie, este prea dureros unde am ajuns prin necumpănirea, egoismul și ambițiunea d-lui Brătianu. Dacă d-nii Averescu și Iorga ar fi fost consecvenți convingerilor, azi chestiunea era rezolvită, căci numai nebunul poate lăsa prin testament o casă moștenitorilor care-i declară c'o vor arde la moartea testatorului. Credem că a fi om de Stat trebuie să fi o valoare reală și, mai presus, o iscusință rară. D-l Brătianu conducând așa de ușor prin baionete, a trezit poftă și drept de a governa, oricărui aventurier...

Există totuși un drum de eșit din haos

1) Alegeri generale libere imediate care să ducă la votarea unei Constituții
2) Recunoașterea legii promulgate deja ca înlocuind declarațiunile prevăzute de art. 128.

Toți vom jura apoi pentru respectarea acelei Constituții și vom face-o fără ingerinți și cu bucurie, căci vom aduce încredere și frăție între toți fiii acestei țări de la viădică la opiancă.

Dă Doamne înțelepciune tuturor, și mai presus de toți, domnului Alexandru Constantinescu!

Fără ironie! Fără fățărnicie!

1923, Aprilie 2.

Lupta -contra. Constituției liberale

Discursul deputatului dr. I. LUPAȘ rostit în ședințele Camerei din 13 și 14 Martie 1923.

Urmare.

Continuitatea istorică.

D-l Lupas: Vă asigur, d-lor, că elementele de seamă din toate provinciile revenite la sânul României, ar fi putut să aducă contribuții foarte importante pentru o deslegare rațională și folositoare a acestei mari probleme constituționale. (Aplauze).

Ceeace spune în primul său raport d-l Disescu, care încearcă să caute argumente prin codicele Teodosian, ceeace spune foarte sumar în raportul său d-l Chirculescu, care vrea ca această lucrare constituțională să aibă legătură de continuitate numai cu pîripita tradiție din 1866, cred că nu este suficient ca să dea adevărata icoană a facultăților, a destoiniciilor, a tendințelor de viață liberă națională și constituțională, spre care a năzuit neamul românesc din toate provinciile chiar în timpurile încercărilor celor mai grele.

Eu n'am de gând să vă obosesc prea mult și nu vreau să merg așa departe ca d-l Disescu, căutând argumente prin codicele Teodosian. Voașta spune însă, că voind să controlez afirmațiunea d-lui Disescu și textul latinesc pe care-l citează d-sa la pagina 5 din raportul său, n'am găsit acest text în acel codice și în locul lui am găsit ca totul altceva.

O voce: N'ai știut să cauți.

D-l Lupas: O să te rog pe d-ta să ai bunătațe să-mi ajuți să căutăm împreună.

Cum citează d-l prof. Disescu?

D-l Disescu spune că acest important edict ar fi din anul Domnului 392, în realitate este însă, din 28 Februarie 380. (Interuperi, zgomot).

D-l Lupas: Textul pe care d-sa îl redă în șase cuvinte este următorul:

"Unius et summi Dei nomen ubique celebretur" Cod Theodos XVI, 5-6. Din aceste cuvinte nu rezultă însă nici decum, ceeace vrea să dovedească d-l Disescu, adevărul: ridicarea ortodoxiei la rangul de religie dominantă a Statului. Textul pe care ar fi trebuit să îl citeze d-sa din edictul împăresc despre credință („*edictum de fide*” — 28 Febr. 380) cuprinzând programul religios al politicii de Stat, sună în chipul următor: „*Cunctos populos, quos clementia nostra regi temperamentum, in tali volumus religione versari, ut secundum apostolicam disciplinam evangelicamque doctrinam patris et filii et spiritus sancti unam deitatem sub parilli maiestate et sub pia trinitate credamus*”.

O voce din majoritate: Să traducă părintele Drăghici. (Mare hilaritate, aplauze).

D-l Lupas: De dragul fraților din Bucovina (în să vă spun, că lucrurile acestea dacă veți vrea să le găsiți într-o expunere temeinică și documentată, le puteți afla în cartea părintelui doctor Valeriu Șesan, profesor la facultatea de teologie din Cernăuți, carte intitulată: „*Kirche und Staat im römisch-bizantinischen Reiche seit seit Konstantin dem Grossen bis zum Falle Konstantinopels*”, vol. I, tipărit la 1911 în Cernăuți (p. 316).

Dar nu despre aceasta vreau să vorbesc și nu pot să mă mărginesc nici la continuitatea atât de economică a d-lui Chirculescu, care nu vrea să știe nimic despre aspirațiile și tendințele noastre spre viață constituțională, anterioare anului 1866.

Constituția vie a neamului nostru. Autonomia politică și bisericească.

Dați-mi voie să spun, că poporul nostru din toate părțile a știut totdeauna să fie stăpîn asupra vieții sale obștești în comună, în scaune sau județe, în districtele sale voevodale și în biserică, iar unde a putut să aibă Statul său național, și în Stat. Poporul nostru a avut din timpuri străvechi Constituția, pe care și-a dat-o el însuși în acel complex de legi nescrie, în obiceiul pământului, în „*ius valachicum*” răspândit și respectat pretutindeni. Caracteristica fundamentală a luptelor noastre seculare împotriva tendințelor de cîtuțire străină a fost neconținut păstrarea autonomiei noastre locale, teritoriale și naționale. De autonomia aceasta administrativă, judecătorească și chiar legislativă s'a frânt adeseori penetrațiunea stăpînirii străine. Iar când autonomia politică n'a fost răpîită cu forță pe la mijlocul secolului XV, poporul nostru din Ardeal s'a re-

tras, ca melcul în găoace, în biserică și în această formă bisericească s'a dezvoltat — cum putem constata acum cu mîndrie — cea mai veche și cea mai frumoasă democrație românească. (Aplauze unanime).

Voci: Erau alți preoți (Interuperi).

D-l Lupas: Această autonomie bisericească națională a fost totdeauna apărută de poporul nostru, care n'a îngăduit nimănu să-i bată joc de ea. De aceea s'a putut păstra întreagă și sub stăpînirea străină, pe când aci, sub titlu pompos de „biserică dominantă” se ascunde cea mai dureroasă realitate. (Aplauze pe băncile minorității). Protestări pe băncile majorității.

O voce: Să răspundă părintele Drăghici.

D-l Lupas: Am avut prilej să arăt în Parlamentul din 1919—20, când s'a făcut cea dintâi încercare de a se stîrbi autonomia aceasta de către fostul ministru al cultelor, domnul Borcea dela Iași, am avut atunci prilejul să arăt cu dovezi istorice vechimea respectabilă...

Voci: E prietenul dv.

D-l Lupas: Noi și când suntem prieteni, ne combatem pe față și în mod leal, iar nu priu intrigi și uneltiri subterane, cum e obiceiul în partidul d-v. (Aplauze în băncile minorității).

O voce: De ce nu-l combați pe d-l Cicio-Pop dela Banca Românească?

O voce din majoritate: Părinte Lupas, prevăd că o să te faci liberal (hilaritate).

D-l Lupas: Veți avea ocazie să vă convingeți, că ați fost siab proroc (sgomot).

Altă voce din majoritate: Adevăr grăești; te vor mânca ai d-tale (hilaritate).

Altă voce: Au mai încercat sa te mănânce ai d-tale (hilaritate, sgomot).

Noua lege a chiriașilor

votată de Corpurile Legiuitorie cu modificările făcute.

— Urmare. —

Chiriașii cari nu pot fi evacuați.

Dela această regulă se exceptează următoarele categorii de chiriași:

Funcționarii publici și funcționarii instituțiilor puse sub controlul Statului aflați în funcțiune la data depunerii acestei legi la Senat sau soțiile lor, precum și părinții acestor funcționari, în cazul când locuiesc împreună, funcționarii particulari cu un salariu de maximum 2000 lei lunar, inclusiv toate accesoriile, pensionarii Statului, județelor, comunelor și instituțiilor puse sub controlul Statului, profesorii și profesorele particulare având un titlu academic, meseriașii și muncitorii manuali, medicii, avocații, inginerii de orice categorie și arhitecții, ziaristii și scriitorii membrii ai societății „Scriitorilor români” și artiștii membrii ai Sindicatului Artelor frumoase, muzeele și instituțiile din țară, precum și artiștii teatrelor, invalizii, orfanii și văduve de războiu, dacă toți aceștia, afară de invalizi, orfanii și văduve de războiu, nu vor fi vînduți sau închiriați, ei sau soțiile lor, imobilul lor din localitate după 23 Aprilie 1920, în care ar fi putut locui și în care caz chiar și aceștia vor putea fi evacuați.

Proprietarii și coproprietarii ai căror chiriași se găsesc în această din urmă situațiune nu vor fi obligați a se muta ei înșiși în imobilul lor, fiind dispensați de condițiunea de a fi chiriași sau tolerați.

Dacă se dovedește că vreunul din chiriași cari se arată în aliniatul de mai sus, că nu pot fi evacuați, au un venit net personal mai mare de 250.000 lei anual, provenit fie din capitalul imobiliar rural sau urban, fie din acțiuni sau creanțe, fie din șleparii, vapoare ori exploatațiuni petrolifere, vor continua și ei să se bucure de prelungirea contractelor, însă, în cazul când nu se vor putea înțelege cu proprietarul asupra cuantumului chiriei, ea va fi fixată de instanța judecătorească competentă, ținându-se seamă de valoarea locativă a imobilului sau apartamentului și de situațiunea materială a chiriașului.

Proprietarul care locuiește în o casă a sa și nu-l este încăpătoare, se poate muta în un alt imobil al său, dînd în schimb chiriașului casa ce o locuiește el.

Puterea de rezistență a elementului românesc din Ardeal.

D-l Lupas: Vă rog să ascuțiți lucrurile acestea, cari cred că vor fi de folos pentru d-voastră ca pentru unii care aveți tendințe de a fi stăpâni atotputernici în România întregită. În acest caz trebuie să aveți și dorința de a cunoaște sufletul și mentalitatea poporului nostru de pretutindeni; cum veți profita apoi de aceste cunoștințe, vă privește.

Voci din majoritate: Să vorbești fără patimă, în mod drept și obiectiv.

D-l Lupas: Am pus eu vre-o patimă în cuvintele mele, în afară de patima adevărului și a iubirii de neam?

O altă voce din majoritate: Să faceți o expunere obiectivă.

D-l Lupas: Voiu face o expunere obiectivă, să fiți siguri. În această expunere obiectivă, voiu arăta că trebuie să admirăm acest popor de lobagi, care deși în foarte multe cazuri lipsit de conducători săi firești, totuși a putut să poarte o luptă așa de impunătoare și plină de cele mai frumoase rezultate împotriva unui Regat puternic, cu tendințe misionare cum a fost secolii de-arîndul Regatul unguresc, care avea la spate pe Papa dela Roma.

Acest popor ardelenesc a fost mai tîrziu în stare să poarte aceleași lupte glorioase și împotriva imperiului Habsburgic, care în anumite timpuri a fost cea mai mare putere mondială. La sfârșitul secolului al XVII-lea, când Habsburgii au luat în stăpînire Ardealul, au avut cam aceleași mentalitate, care se găsește astăzi și la unii dintre guvernării noastre din București.

Unde au îndreptat atacul principal Habsburgii ca să s'abească acest popor? Atacul l-au îndreptat tocmai împotriva acelei Constituții, care dădea dreptul de autonomie și de viață independentă a sufletului românesc. Atacul a fost îndreptat împotriva Constituției bisericești și deci împotriva unității suferitești a neamului nostru. Atunci acea admirabilă jărănime ardelenă lipsită

60 de ani de viață, a fost în stare numai prin oameni simpli și prin smeriți preoți dela sate, să poarte o luptă prin care a izbutit să frîngă toate taturile și toate armatele care s'au adus împotriva (aplauze unanime și prelungite).

Istoria acestei jărâni de luptătoare pentru credință și independență națională-bisericească este cea mai frumoasă pagină în tot trecutul nostru. Acest lucru nu-l spunem numai noi, îl spun și străinii pe cari simțul de drepte și onestitate științifică îi îndeamnă a recunoaște adevărul că trebuie admirat acest popor, care numai prin hotărârea și prin sacrificiul său-a putut să reziste în mod eroic, frîngînd voiața trufașă și tendința de cîtuțire a cuceritorilor străini (aplauze).

(Va urma)

De vorbă cu un alegător de la Crișeu

— „Apoi, Domnule, Pau scos pe Me-teș cu tot feiul de mișeli, dar tot mi i haznă că a luat d-nui prezident o palmă și una cu piciorul dela d-nui Moldovanu, deputat de al nostru. Să vezi, Domnule, toți am votat cu d-l Drăgomer, dar la numărarea voturilor, ai noștri n'au avut decât un vot. Bilețele de vot erau toate ca călcate cu „mașina”. Când s'a început votarea urna era plină.

Pe d-l Moldovanu era să-l escorteze, dar în loc de escort s'a dus ca la „nuntă”, întreg satul l'am petrecut pînă afară dia sat cu muzica și cu steagal tre-color. Când s'au dus liberarii, tot satul a strigat după ei: „ho!”, „ingaran!”.

Domnule, — incheie omul, — să nu mai vie pe la noi domai ei, că de guler îi ducem pînă la Rege, ca să vadă cum îl miat și cum ne înșală și pe noi!”.

St. V. S.

„Fraudele dela societatea Refacerea Industrială”

— Sucursala Ardeal —

Oficiosul guvernului încearcă în numărul său 1517 a paraliza efectul justei indignări deslănțite în cele mai multe ziare de seamă în chestia așa numitelor „Fraude dela Făgăraș”.

Te lovește chiar mila când vezi să „Viitorul” care pretinde a fi privit de ziar serios, se coboară de dragul unui om cu trecut dubios la nivelul fișicilor de bulevard cari se fac a ști ce nu știu, a născoci ce nu există și a lua sub scut chiar și pașcăriași cari, poate, întâmplător ori din greșală aparțin partidului dela putere.

N'am să mă ocup cu nouile lai pervertiri tendințioase și lipsite de adevăr, deoarece le va lămurii justiția a cărei verdict cu dor și nerăbîare îl aștept de 4 luni și mai bine — atât eu cât și toți ceilalți calomniați și acuzați de d-l Radovici.

Un fapt însă trebuie să fixez: „Viitorul” parcă conștient se lasă sedus de informațiile prefectului dela Făgăraș pe care îl ia chiar și sub aripile sale ocrotitoare.

Însemne-și bine acest „gorniet al guvernului” că să fi făcut d-l Radovici servicii mai mari decât cel mai bătuș agent electoral al partidului său și tot nu avea și nu are voie să-i trîmbițe signale de osane și să-l ia sub protecțiunea, îndată ce în ședința plenară a Senatului dela 27 Martie a. c. cîinstul părinte protopop Al. Munteanu, condus de simțul nobil și de interesul prestigiului partidului său, a comunicat oficios Senatului că d-l Radovici a fost condamnat la închisoare corecțională de către Tribunalul județului Dorostor prin sentința corecțională Nr. 55 dela 20 Ianuarie 1916.

Organul oficios al guvernului trebuia să știe că părintele Munteanu în comunicatul său a cerut chiar și cercetare disciplinară împotriva d-lui Radovici și compliceilor săi pentru abuzurile și ilegalitățile săvârșite față de d-l dr. Lazăr Popovici și soții.

Dacă toate acestea i-au fost necunoscute, putea să citească în „Epoca” dela 29 Martie a. c. despre trecutul protestatului său.

În caz că n'a avut cunoștință nici despre comunicatul ziarului amintit, putea să se informeze la d-l deputat

— Sfârșitul în n-rul viitor. —

ULTIMA ORA

(liberal) inginer Ionick, care încă înainte de comunicatul pomenit povestea cu-noscătorilor despre rezultatul mitor al anchetei sale, făcute în orașul și județul Făgăraș asupra nădrăvăniilor acestui tip-prefect.

Volesc încă să amintesc că sunt în măsură a ști că acest satrap nu s'a stilit a da informații false ziarelor opoziționale.

Ziarele însă — cu excepția „Vitorului” — au avut bunul simț să recunoască și să restabilească adevărul, cormănd astfel calea calomniilor și informațiilor tendențioase.

„Lupta” a fost chiar atât de atlată de a stabili adevărul în chestia dela Fă-

găraș încât și-a trimis la fața locului un delegat pentru a ancheta cauza (vezi „Lupta” No. 374 și No. 380).

Să-mi dea voie „Vitorul” a-l pune, de facheiere, două întrebări:

1) Este simțul de dreptate și echitate înasgirea numai a ziarelor opoziționale?

2) Poate sta și numai un moment în fruntea unui județ un om care a fost condamnat la închisoare corecțională și despre care mai glăsuiește și un dosar No. 200/1919 înaintat Regimentului 2 Jandarmi sub No. 10283.

Răspundă „Vitorul” ca să se știe!

Sibiu, la 2 Aprilie 1923.

Inginer Ioachim Socu.

Podkarpatszka Ruszka Kraina

S'a petrecut un eveniment extern de mare importanță, față de care Ministerul nostru de externe nu poate rămânea rece ori desinteresat. Reuniunea ambadorilor a recunoscut suveranitatea națională a Poloniei asupra Galiciiei de Ost și astfel pretențiunile panslave ale Ucrainei și ale Cehoslovaciei au fost operate din rădăcină. Vestea acestei hotărâri a produs o penibilă impresie la Praga, căci a sunat ora, că și chestiunea teritoriilor autonome ucrainene date în administrație temporară de conferința dela Paris Cehoslovaciei să fie finalizată după exemplul Galiciiei orientale prin trecerea acelor teritorii sub scutul suveranității Statelor vecine, succesorii ale teritoriilor smulse Austro-Ungariei.

La aranjarea acestor teritorii are și România cuvânt, care a fost pe nedreptul lipsită de părțile Maramureșului de peste Tisa prin diplomația d-lui Beneș și incompetența d-lui Dănilu Zamfirescu. Când nu s'a recunoaște cauza ucrainiană în Galiciă, cu atât mai puțin să poate recunoaște aceasta peste Carpați în Țeșul Maramureșului istoric, unde Cehoslovacia, trecând Tisa, au format un larg cap de pod în șesul Sătmărușului până la Hălmeu. Elementele slave în Maramureș au fost colonizate pentru scopuri forestiere sub Maria Tereza și Iosif II. Câțiva s'am strecurat ca lobagi ori dezertori, haiduci și fugari din Bereg și Galiciă în Maramureș și au împănât teritoriul național-român al Maramureșului, care era un pământ clasic roman. Siavii suau venitori, cu porturi și tipuri diferite. Sub robia babilonică de 150 ani a bisericii slave din Uagvar după primirea uatrei, o bună parte a Românilor dela dreapta Tisei s'au siavizat, fiind izolați între munți și năpădiți de coloniștii protejați de autorități. Însă portul, obiceiurile, modul de-a zidi casele și bisericile și mulțimea vorbelor romane — precum și tipul pălții de soare ai popoarelor de sud — arată, că sunt români. La aceste teritorii cehoslovacii au atâtea drepturi, câte ne-am putea formula noi asupra Valahiei dela Vallahisch-Mezănsch și jur din Boemia.

Maramureșul întreg pentru noi este o cauză națională de prima însemnătate din punct de vedere a relațiilor economice și militare cu Cehoslovacia și Polonia. Fără linia ferată Sighet—Craia—Hălmeu, Maramureșul este închis ca într'un sac. Comerțul de transit fiind regulat de Cehoslovacia, nici spre această republică nici spre Polonia nu-l stăpânim noi, iar în urma configurației geografice alianța noastră cu Polonia puțin înseamnă față de ne lungi granița comună. Avem deci lipsă de linia Sighet—Fragini (Körösmész), o altă linie transversală s'ar putea să lege peste Capnic—Lăpuș—Bicican Sighetul cu Ardealul și acesta peste Fragini cu Kolomea, iar pe Valea Tarasului cu Stanislau. Borșa legată cu Iacobeni, ar deschide un nou deșeu pentru Basarabia cu gravitațiune spre Odessa și Kiev. Astfel unitatea politică s'ar cimenta și prin interese economice.

După interese și dreptate putem revendica de linie comună cu cehoslovacii și linia Craia—Csap—Munkács—Stryj,

în care caz am avea legăturile necesare scopurilor strategice, pe cari se razimă alianța Polono-Română.

De altă parte fiind actuală intrarea Poloniei în Mica-Antantă, problemele de mai sus sunt a se lămurii, căci interese vitale ale ambelor țări o cer aceasta. Până nu abize Cehoslovacia de Maramureș, nu poate fi crezut, că politica ei ar fi scutită de himera panslavismului și de tendința de-a avea graniță comună cu Ucraina, care amenință de-opotrivă România și Polonia.

Pentru adâncirea alianței trebuie analizată situația, care numai pe realități sincere se poate bizui. Eterne adevăruri a spus d-l Iuliu Maniu, în vorbirea sa din vara anului 1920 asupra ratificării păcii cu Ungaria, când a zis:

„Convențiunile, cari pot avea pretențiune de durabilitate se pot face în consentimentul întregii națiuni și se pot face în condițiuni, cari exclud și măcar o răceală între părțile, cari contractează... Cred, că un contract, dacă s'ar încheia, cu aceste State, fără de-a fi aranjat aceste chestiuni, cari ating atât de mult sufletul întreg al neamului românesc, ar fi un act prematur, care nu ar putea da roadele pe cari le așteptăm... Noi, îndeosebi Partidul național (inem a declara, că niciodată în sufletul și gândul nostru nu ne vom putea depărta dela ideea intrupării integralei aspirațiilor noastre naționale...”

Fiind amenințat Carpații, axa de apărare a hotarelor de Nord și Nord-Vest — trebuie față de panslavism, cari ne-ar dori din interese economice a ne încercui, să clarificăm situațiunea. Iar județul Maramureș „legat cu atâtea sfinte amintiri de neamul românesc”. — își cere pământul său strămoșesc luat de vecinul cu anume gânduri periculoase pentru neamul întreg.”

În adunarea din Sighet din 14 Maiu 1920 d-l Alexandru Valda a înfierat „nedreptatea cea mare” ce se face Maramureșului și l'a asigurat „că idealul Maramureșului este al neamului întreg. Accentuez aceasta, pentru că este singurul partid, Partidul național, care a făcut sfârșiri mari pentru înfăptuirea integrală a idealului național și este curat în aceste chestiuni. Maramureșul și Banatul dela el așteaptă dreptatea sa.

Mă doare însă ceva. Abia au trecut 2 ani dela strălucita formulare a acestui ideal și citesc, că în momentul decizăilor, când mai putem reveni asupra Maramureșului, doi istorici Dr. Silviu Dragomir și Dr. Ion Lupăș, cari cunosc durerile Maramureșului se grăbesc a se înșurii printre cei cari — cu bune intenții de altfel, pun la cale înjghebarea unei societăți „româno-cehoslovacă” și întârzie astfel rezolvirea cauzei noastre, ajungând în contradicere cu dreptul nostru.

Dela ciocol nu așteptăm multe, și mai ales un bine, dar nu primim bucuros palme dela prietini. „Fără Maramureșul întreg nu se poate încheia, așa susținem noi maramureșenii, prietini și cehoslovacii.”

Asta să o știe și ei și ai noștri.

Coresp.

Situația politică

— Ce este cu remanierea? —

Situația politică internă se complică pe fie-ce zi. Stăm pe un vulcan gata să izbucnească. Întreaga țară este frământată de vî nemulțumiri. Funcționarii publici, de toate gradele și clasele stau în cea mai vie agitație și amenință cu măsuri extreme.

Vremea rea întârzie munca câmpului și satele, sub teroarea agenților guvernului, sânt continuu frământate și neliniștite de măsurile militare luate de guvern. În plus, în Moldova avem agitațiile antisemite și la sate.

Situația, se vede, este critică. În loc să o remedieze, guvernul aruncă zilnic noi provocațiuni. Partizanii lui anunță remanierea ministerului Brătianu. Este un balon de încercare.

Pentru țară, ori-ce remaniere a guvernului Brătianu este de prisos. Alungarea lui dela putere ar fi singura soluție.

Moștenirea ce-o lasă și până acum, cere măsuri radicale ca să salvăm țara. Numai când vom ajunge la ele, se poate vorbi de-o îndreptare a situației.

Se tot vorbește de reorganizarea Partidului averescan, ca și când se pot invita morții.

Pentru a ușura această „reorganizare”, agenții d lui Argetoianu și Goga dau ca lucru sigur venirea lor la putere la . . . toamnă.

Cine cunoaște cât de cât situația politică — zimbeste la aceste rodomontade. Dacă organizatul partid liberal n'a rezistat la guvern Opoziției unite — ce va fi de guvernul averescan cu partidul său care abia se „reorganizează”.

Regele nu va mai face experiențe cu astfel de partide. Soluția crizei în care se zbate țara e mai grea de cât o guvernare averescană! . . . Și se va vedea curând dreptatea afirmației noastre.

Grava nemulțumire a funcționarilor publici.

Agitația funcționarilor publici de toate categoriile este foarte mare. În urma măririi soldelor la ofițeri — toți funcționarii publici cer guvernului o egală măsură în aprecierea funcționarilor țării.

Dacă traiul unui sablocotenent implică un salariu de 3300 lei lunar, primitor, — de sigur că profesorii universitari, inginerii ministerelor, profesorii ca și toți ceilalți funcționari superiori ai țării nu pot fi puși pe o treaptă de salarizare inferioară.

Nimeni nu se ridică împotriva măririi soldelor ofițerilor — cum insinuiază oficiosul guvernului, care vrea să arunce vrajba între funcționarii statului — ci toată lumea cere egalarea situațiilor funcționarilor publici cu a ofițerilor, pe grade și clase de serviciu.

Măsura guvernului nu este de cât o ațitare a viilor nemulțumiri din sânul funcționarilor. Parcă dinadins vrea să provoace o situație imposibilă.

Ceea-ce este sigur, funcționarii publici — dela mic la mare — sânt ferm hotărâți să-și caute dreptatea cauzei lor, cu ori-ce mijloace. Greva nu este exclusă. Și atunci?

Întrebarea aceasta este de natură a ne îngrijora în cel mai mare grad.

Anarhia de sus totdeauna produce pe cea de jos. Guvernul Brătianu a semănat de un an și ceva, în fie-care zi sămânța blestemată a anarhiei și se pare că are deviza: după mine potopul.

Știri din Banat

Timișoara, 6 Aprilie.

Lipsa de locuințe. Mizeria de locuințe la Timișoara, este, de mult timp încă, de nesuferit. Ea s'a mai sporit și prin venirea în localitate acum câteva luni, a unui număr însemnat de ofițeri, mulți dintre dânsii cu familii, spre a frecventa cursuri care se putea ține foarte bine în oricare altă localitate, unde poate înșiși ofițerii s'ar fi simțit mai bine.

Proprietarii de case din Timișoara au făcut demersuri pe lângă Ministerul de războiu, spre a repara — cu ajutorul proprietarilor — câteva cazărmi unde după reparație să se mute ofițerii, în primul rând cei cu familii.

Demersul acesta, făcut încă de mult,

nu s'a rezolvit decât acum, în mod absolut nemulțumitor.

Despre autoritățile care sunt puse să supravegheze și să amelioreze între câtva aceste neajunsuri, nici nu mai vorbim.

Ziar studentesc. Azi a apărut în localitate primul număr al ziarului „Grădina Românească” al studenților dela Politehnica din localitate.

Tot cu începere de azi, ziarul „Voința Banatului” și-a dublat formatul.

Doctor Oprescu,

specializat la Paris

dă consultații zilnice între orele 12—1 și 4—5 p. m. Cabinet particular, Spitalul militar. 8714 4—9

AVIZ!

Aduc la cunoștința On. Public, din oraș și jur, că mi-a sosit un însemnat stoc de stoffe engleze și indigene, pentru noul sezon de primăvară, de calitate superioară, de ceace se va convinge fiecare. Prețul unui costum dela Lei 1800 — în sus.

Fac cunoscut totodată vechilor mei clienți că mi-am împărțit prăvălia în 3 secții: croitorie civilă, militară și ceaprazerie; astfel că voi putea servi On. Public cu tot ce cade în branșa mea.

D-nii preoți vor putea fi serviți cu reverende și pardesiuri, cu erolă modernă. Se capătă pardesiuri de calitate de prima calitate.

PETRU PAVEL

Brașov, 26. Strada Mihail Weiss 26.

Sidy Kertész

Salonul de pălării

Braşov, Strada Porţii 48, în curte.

Noutăţi de pălării pentru dame. Modele originale din streinătate. Pălării de doliu. Ornamente pentru pălării. Transformări.

Laborator Roentgen modern, cu aparatele cele mai noi, uzină electrică proprie, sub manipularea Dr. Papp Ludovic, Str. Orfanilor 25. Medic conducător Dr. Iuliu Fischer, specialist. Fotografii și transluminări precum și vindecări cu razele Roentgen și cu raze ultraviolete (cvarț), zilnic și în orice oră din zi.

S'a deschis în Braşov

Noul Magazin de Manufactură

Gologan, Marcovici & Co.

Strada Hirscher 7

vis-à-vis de Teatrul Redonte.

Cel mai bine asortat cu ultimele noutăţi.

Stofe pentru dame, Mătăsuri, Marchizeto, Opaluri pentru lingerie, precum: Zefire, Oxforduri, Satenuri, Perdele cu metru și gata, Fețe pentru mese, Hosencalșuri, Clorapi de dame, bărbați și copii, Mănuși, și toate articolele atingătoare de această branșă.

Cu prețurile cele mai convenabile. Rugăm a ne vizita spre convingere.

Nr. 29-1923.

Publicațiune de vânzare de lemne.

Composesoratul comunei Ditrău vinde prin licitație publică verbală și în scris, care va avea loc în 4 Maiu 1923 la orele 10 a. m., în cancelaria Composesoratului din Ditrău, masivul său de lemne de brad atacate de cari, dărămate de vânt, uscate și atacate, care se află în pădurile numite Korhán bütje, Beldeki patak, Bika fa, Vălu sarka, Kurta sarok, Száraz telő, Körveifarka bütje și Honru patak. Masivul de lemne specificat din partea Ocolului silvic, se vinde pe baza punctului 7 din hotărârile Adunării generale a Composesoratului, ținută în 9 Februarie 1923, în urma ordinului prefectului Nr. 1633-920 dat pe baza ordinului ministerial Nr. 40960-920.

Grupul de păduri mai sus amintite, este situat la 12 km de comuna Borsec, 23 km dela gara Toplița și 7 km dela comuna Tulgheș.

Masivul de lemne de vânzare cuprinde după o apreciere aproximativă cam 7000 bucăți, adică cam 4000 m³. Prețul de stigare 15 Lei. Terminul pentru exploatare va fi până la 1 Maiu 1924.

Condițiile de licitare și de contract se pot vedea în timpul orelor oficiale în biroul Composesoratului din Ditrău și în Gheorgheni la Ocolul silvic Ioseni.

Vadiu este 12,000 Lei. Ofertele, cari nu corespund condițiilor de licitare și contractuale sau nu sunt provăzute cu vadiu, nu se vor lua în considerare.

Oferte închise se pot trimite și prin poștă. Nu se vor primi ofertele sosite după termenul indicat. Ofertele în scris vor trebui prezentate președintelui comisiei de licitare înainte de începerea licitației verbale.

Suma oferită trebuie scrisă cu cifre și litere și în ofertă să se facă declarația că, ofertantul cunoaște pe deplin condițiile de licitare și contractuale și că se supune lor.

Pe plicul ofertelor în scris să se scrie legibil, că cuprinde o ofertă referitoare la licitația de lemne a Composesoratului din Ditrău, care se va ține în 4 Maiu 1923.

Ditrău, la 15 Martie 1923.

Mészáros Olga, Gáll Imre, notar. Composesoratului. preș. Composesoratului.

Domnii Abonați

ai ziarului care sunt în restanță cu plata abonamentului, sunt rugați ca de urgență să trimită costul abonamentului prin mandat poștal, contrar vom fi siliți a sista trimiterea ziarului.

Administrația.

Publicațiune

Se aduce la cunoștința onor. Public, că vaccinările antivariolice (contra vărsetului) încep în orașul Braşov pe ziua de Luni, 23 Aprilie a. c. și se vor face gratuit de d-nii medici oficiali ai orașului. Ele se vor urma încă în zilele de 24, 25, 26, 27 și 28 și se vor face între orele 2-6 după amiază la centralele de vaccinare următoare:

- Circ. I. (Cetatea) la Sfat.
- II. (Braşovul-vechi) la Școala primară de Stat din str. de Mijloc.
- Circ. III. (Blumăna) la școala primară de Stat din str. Agrșelor.
- Circ. IV. (Șchei) la Școala primară Nr. 8 din Șirul Șaguna.

Toți părinții sau tutorii sunt obligați (art. 54 al legii sanitare) a prezenta pentru vaccinare la centrale respective, copiii cari n'au fost vaccinați cu succes și cari vor fi împlinit etatea de trei (3) luni.

Copiii născuți în anul trecut (1922), cari vor fi fost vaccinați cu succes de un medic particular sunt scutiți de a fi prezentați la vaccinare: părinții sau tutorii lor sunt însă obligați a depune la primărie (serviciul sanitar al orașului camera No. 8 etajul I.) sau la centrul de vaccinare respectiv, certificatul de vaccina al medicului particular care a vaccinat copilul, constatător că a fost vaccinat cu succes pentru a fi vizat (art. 11 regulamentul de vaccinare și revaccinare) Certificatul medicului particular va fi timbrat legal (cu 2 lei) pentru a putea fi valabil.

Nu vor fi prezentați la centrale de vaccinare copiii din familiile în care au existat în cursul ultimelor 2 luni, sau există acum, cazuri de boale contagioase (molipsitoare) ca scarlatina, difterie, etc.

Biletele de vaccinare se liberează gratuit la centrale de vaccinare mai sus arătate de către d-nii medici oficiali după 8 (opt) zile dela vaccinare copilului.

Peimar: (ss) Dr. Schnell. Medio șef: (ss) Cancevici.

Dela biroul partidului.

Se aduce la cunoștința tuturor organizațiilor județene, comunale și de circumscripții, că la tipografia „Concordia”, — Arad, str. Românului 1, — se găsesc toate tipăriturile necesare, ca liste de membri, certificate de membri, circulare, chitanțiere, etc. Comenzile se vor adresa direct la Arad.

Cețiți și răspândiți

GAZETA TRANSILVANIEI

Licitație de casă.

În Satulung, strada principală, se vinde în licitație, din inițiativă privată; o casă de zid de piatră, constătătoare din una prăvălie, trei camere, bucătărie, o sală mare de dans, cu drept de apă, curte mare și grădină cu pomi.

Licitația are loc Duminică 15 Aprilie a. c. în cancelaria avocatului dr Kiss Kalman din com. Cernatu.

Adjudecarea se va face asupra ofertei celei mai mari. Informațiuni și condițiunile licitației se pot lua dela cancelaria avocatului dr. Kiss Kalman.

De vânzare

două stupi

presă de stors miera și presă de scos ceara, dimpreună cu stupină. A se adresa la WOLF RUDOLF, Cristian No. 365

Se caută

O dactilografă

la „ALBINA” Institut de Credit și de economii Filiala, Braşov.

Baile Zizin (lângă Braşov).

Stațiune climaterică, cură cu ape minerale, băi calde și proaspe. Hotel, Vile, Restaurant clasa I. cu terasă, Bodegă, Cofetărie, curte, grajd și garage sub conducerea d-lui C. Teodoru. Se caută muzică civilă pentru sezon.

Se vinde Fabrica de spirt

edificată în anul 1910, foarte solidă, aranjată modern, împreună cu rafinante, mașinarie Reichel și Heisler prin licitație publică, care se va ține în 15 April 1923 după amiază la 2 ore în ȘERCAIA (județul Făgăraș) la fața locului; fabrica este în stare de funcțiune.

Se primesc și oferte în scris. Prețul de strigare 2,000.000 Lei, — vadiu 10%.

Condițiunile de licitație se pot vedea la direcțiunea fabricei.

5753 2-3 Direcțiunea.

AU SOSIT Modele originale pentru primăvară

din Paris și Viena

la Magazinul cel mai bine asortat din România-Mare

- Mantouri de dame, toate calitățile. — Mantouri de piele și Pelerine. — Costume de dame.
- Toalete de stradă, toate calitățile. — Haine de mătase. — Haine de casă. — Jemperi.
- Haine croșetate. — Mantouri croșetate.
- Foi și blaze. — Mantouri și costume,

FENYVESI ȘI SAMUEL

Palatul noutăților

Nr. 31-33. — Fârgul Inului — Nr. 31-33.

Sosirea și plecarea trenurilor din gara Braşov.

— Valabil dela 1 Noembrie 1922. —

Sosirea			Plecarea		
din București :			spre București :		
Trenul :	Nr.-ul	Ora :	Trenul :	Nr.-ul :	Ora :
Accelerat	11	12.33	Personal	128	23.18
Personal	129	14.47	Orient-Express	14	2.31
Accelerat	15	19.14	Accelerat	10	3.35
Personal	177	22.47	Personal	178	5.45
Accelerat	9	2.01	Accelerat	16	10.20
Orient-Express	13	3.00	Accelerat	12	16.57
Personal	127	6.12	Personal	130	15.55
din Oradea-mare :			spre Oradea-mare :		
Personal	128	22.50	Accelerat	11	12.53
Accelerat	10	3.20	Personal	129	15.26
Personal	178	5.21	Personal	177	23.07
Accelerat	12	16.43	Accelerat	9	2.15
Personal	130	15.25	Personal	127	6.30
din Arad :			spre Arad :		
Orient-Express	14	2.14	Accelerat	15	19.35
Accelerat	16	10.00	Orient-Express	13	3.21
din Făgăraș și Sibiu :			spre Făgăraș și Sibiu :		
Mixt	690 (numai din Făgăraș)	7.14	Personal	233 (numai la Sibiu)	7.15
Personal	243 (din Sibiu)	12.30	Mixt	689 (numai până la Făg.)	16.30
din Sf. Gheorghe (Brețcu, Miercurea Ciucului și Târgu-Murăș) :			spre Sf. Gheorghe (Brețcu, Miercurea Ciucului și Târgu-Murăș) :		
Personal	222	10.03	Personal	223	7.25
Personal	226	14.35	Personal	221	14.00
Personal	224	22.35	Personal	225	16.50
din Zernești :			spre Zernești :		
Mixt	686	6.56	Mixt	685	7.35
Mixt	688	13.40	Mixt	687	17.00

Fabrică de tâmplărie. Binale, Mobi-e, portale și complete interioare.

IOAN HUBBES și FIUL, Dipl. Ing.

„Saxoniar” Nr. 478.

3611 3-0

Fondat 1890. Fondat 1890. BRAȘOV, Strada Lușă Nr. 149-151.